



**CONSILIUL  
UNIUNII EUROPENE**

**Bruxelles, 30 noiembrie 2011 (01.12)  
(OR. en)**

**EUCO 52/1/11  
REV 1**

**CO EUR 17  
CONCL 5**

**NOTĂ DE ÎNSOȚIRE**

---

Sursă: Secretariatul General al Consiliului  
Destinatar: Delegațiile  
Subiect: **CONSILIUL EUROPEAN  
23 OCTOMBRIE 2011**

---

**CONCLUZII**

---

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor versiunea revizuită a concluziilor Consiliului European.  
(23 octombrie 2011).

*Pe lângă abordarea provocărilor imediate prezentate de criza financiară, este esențial să se intensifice eforturile de asigurare a unei creșteri durabile și generatoare de locuri de muncă. Consolidarea bugetară și reducerea datoriei sunt de o importanță vitală în vederea asigurării sustenabilității finanțelor publice și a restabilirii încrederii. În același timp, sunt deja necesare acțiuni ferme în vederea consolidării economiei pe termen scurt. Prin urmare, este esențial ca Uniunea Europeană să pună în aplicare toate aspectele Strategiei Europa 2020. Statele membre vor accelera reformele structurale, în conformitate cu recomandările formulate în contextul semestrului european. În acest context, Consiliul European a identificat astăzi o serie de priorități care ar trebui accelerate, având în vedere impactul semnificativ al acestora asupra locurilor de muncă și asupra creșterii economice pe termen scurt și mediu. De asemenea, Consiliul European a solicitat să se pună un accent mai puternic asupra acelor aspecte ale politicilor externe ale Uniunii Europene care stimulează creșterea, pentru a valorifica la maximum contribuția acestora la creșterea economică în Europa și pentru a crea condițiile propice atragerii mai multor investiții străine. Consiliul European a stabilit poziția Uniunii pentru reuniunea la nivel înalt a G20, acordând prioritate maximă menținerii stabilității financiare și relansării creșterii economice. De asemenea, acesta a discutat despre pregătirile pentru Conferința de la Durban privind schimbările climatice, subliniind necesitatea de a lua măsuri ambițioase în vederea unui cadru global și cuprinzător, cu forță juridică obligatorie pentru perioada post-2012.*

o

o o

## **I. POLITICA ECONOMICĂ**

1. Având în vedere raportul Comisiei privind **domeniile de stimulare a creșterii** și în urma rezultatului conferinței politice privind sursele de creștere economică desfășurate la 6 octombrie 2011, Consiliul European a identificat un număr restrâns de priorități-cheie pentru politica economică internă, care trebuie urmărite pe termen scurt pentru a obține o creștere inteligentă, durabilă, favorabilă incluziunii și ecologică:
  - (a) Piața unică joacă un rol-cheie în obținerea creșterii și a ocupării forței de muncă. Ar trebui depuse toate eforturile necesare pentru a asigura acordul până la sfârșitul lui 2012 asupra celor 12 propuneri prioritare stabilite în Actul privind piața unică, acordând prioritate maximă propunerilor care pot aduce cele mai multe beneficii în ceea ce privește creșterea economică și locurile de muncă. Punerea în aplicare deplină a Directivei privind serviciile va aduce de asemenea beneficii economice însemnate; statele membre ar trebui să finalizeze punerea în aplicare a acestei directive până la sfârșitul anului și ar trebui să se asigure că ghișeele unice sunt pe deplin operaționale și că agenții economici sunt informați pe deplin cu privire la noile oportunități oferite de directivă. Comisia va prezenta un raport cu privire la această chestiune până la sfârșitul anului 2011.

(b) Consiliul European invită Comisia să prezinte rapid foaia de parcurs privind finalizarea pieței digitale unice până în 2015, acordând prioritate propunerilor destinate să promoveze o piață digitală unică pe deplin integrată prin facilitarea comerțului electronic și a utilizării transfrontaliere a serviciilor online. Ar trebui acordată o atenție deosebită asigurării unor progrese rapide în direcția îndeplinirii obiectivelor privind acoperirea de bandă largă stabilite în Agenda digitală, facilitării identificării și autentificării electronice securizate și modernizării regimului privind drepturile de autor în Europa, în vederea garantării avantajului competitiv al acesteia și a fructificării potențialului pentru noi modele de afaceri, asigurând totodată un nivel ridicat de protecție a drepturilor de proprietate intelectuală și ținând seama de diversitatea culturală. Consiliul European solicită obținerea unui acord rapid privind programul pentru politica în domeniul spectrului de frecvențe radio.

(c) Ar trebui să se mențină ritmul de punere în aplicare a Programului de acțiune privind reducerea sarcinii administrative din 2007, în vederea îndeplinirii obiectivului de reducere cu 25% până în 2012; ar trebui să se înregistreze progrese mai rapide în ceea ce privește conturile anuale, dreptul societăților comerciale, impozitarea și vămile. Consiliul European solicită adoptarea rapidă a propunerilor de simplificare în curs de examinare de către Consiliu și Parlament.

Comisia este invitată să își facă noi eforturi în direcția reducerii sarcinii globale de reglementare, în special pentru IMM-uri, inclusiv prin propunerea unor metode de lucru concrete în contextul programului de reglementare inteligentă. Comisia s-a angajat să evalueze impactul viitoarelor reglementări privind microîntreprinderile și să analizeze acquis-ul pentru a identifica obligațiile existente de care ar putea fi scutite microîntreprinderile. Consiliul European așteaptă cu interes viitorul raport al Comisiei pentru a reveni asupra acestor chestiuni la reuniunea sa din decembrie 2011.

(d) Statele membre vor asigura reflectarea deplină a recomandărilor specifice fiecărei țări în deciziile lor naționale în ceea ce privește politica bugetară și reforme structurale, dată fiind importanța lor vitală pentru asigurarea unor finanțe publice sustenabile, pentru crearea de locuri de muncă și pentru creșterea economică. În vederea acordării de sprijin în acest sens, Consiliul European solicită Consiliului, în colaborare cu Comisia, să adopte măsuri pentru a se asigura că toate acțiunile la nivelul Uniunii Europene sprijină pe deplin creșterea economică și crearea de locuri de muncă.

2. Energia, inclusiv eficiența energetică, precum și cercetarea și inovarea sunt domenii-cheie pentru promovarea creșterii economice. Consiliul European va evalua progresele înregistrate în domeniile în cauză în decembrie 2011 și, respectiv, în martie 2012, în urma orientărilor concrete stabilite în februarie 2011. Acesta solicită punerea în aplicare rapidă a măsurilor care vor avea un impact direct asupra creșterii.
  
3. Deoarece criza a sporit presiunea asupra bugetelor naționale, este important să se optimizeze utilizarea resurselor disponibile, în special în țările care pun în aplicare un program de ajustare. Consiliul European solicită adoptarea până la sfârșitul anului a propunerilor privind creșterea temporară a ratelor de cofinanțare pentru fondurile UE, însoțită de o orientare a acestor fonduri către creștere, competitivitate și ocuparea forței de muncă. BEI este invitată să examineze, în strânsă cooperare cu Comisia, posibilitățile de a contribui în continuare la stimularea investițiilor în Europa, inclusiv în cazul țărilor care pun în aplicare un program de ajustare.
  
4. Uniunea Europeană deține acum instrumente mai puternice de consolidare a **governanței economice** și de asigurare a faptului că se iau măsurile necesare pentru a scoate Europa din criză: Strategia Europa 2020 continuă să ghideze Uniunea și statele membre în activitățile de promovare a elaborării de reforme structurale în vederea stimulării creșterii economice; semestrul european va contribui la asigurarea faptului că acestea continuă să pună în aplicare reformele în cauză în mod coordonat; iar Pactul euro plus va obține o nouă calitate a coordonării politicii economice între statele membre participante. Pachetul de șase acte legislative privind guvernanta economică asupra căruia s-a ajuns la un acord luna trecută va permite un nivel mult mai ridicat de supraveghere și coordonare, necesar pentru a asigura sustenabilitatea finanțelor publice și pentru a evita acumularea dezechilibrelor excesive. Consiliul European își subliniază hotărârea de a pune în aplicare acest nou cadru pentru a se asigura de aplicarea sa deplină și eficace. În acest context, salutăm intenția Comisiei de a consolida, în cadrul Comisiei, rolul comisarului competent în vederea unei monitorizări mai atente și a unei puneri în aplicare suplimentare.

5. Următorul semestru european ar trebui să fie cât mai ambițios cu putință și ar trebui să desprindă învățămintele de rigoare din trecut. Consiliul European salută intenția Comisiei de a devansa analiza anuală a creșterii pentru luna decembrie 2011, ceea ce va permite Consiliului să pregătească temeinic Consiliul European din primăvara 2012. Șefii de stat sau de guvern vor reveni asupra anumitor teme ale Pactului euro plus în decembrie 2011; aceștia vor fi de asemenea informați cu privire la progresele înregistrate în cadrul unor discuții structurate referitoare la chestiuni privind coordonarea politicilor fiscale. Activitatea legislativă pe marginea propunerilor Comisiei privind o bază fiscală consolidată comună a societăților este în curs de desfășurare. Consiliul European ia act de propunerea Comisiei privind o taxă pe tranzacțiile financiare.
  
6. Consolidarea reglementării financiare rămâne o prioritate-cheie la nivelul UE și la nivel mondial. Au fost înregistrate realizări importante din 2008, odată cu reforma cadrului de reglementare și de supraveghere, dar trebuie continuate eforturile de abordare a punctelor slabe ale sistemului financiar și de prevenire a viitoarelor crize. Consiliul European salută acordul obținut cu privire la vânzarea în lipsă și face apel la adoptarea rapidă a altor propuneri legislative importante precum cele legate de instrumentele financiare derivate extrabursiere și sistemele de garantare a depozitelor până la sfârșitul acestui an, precum și cele privind cerințele de capital până în vara anului 2012. Consiliul European salută propunerile privind piețele instrumentelor financiare și abuzurile de piață și așteaptă cu interes propunerile pe care Comisia le va face cu privire la agențiile de rating al creditelor și cu privire la gestionarea și soluționarea crizei bancare.

Consiliul European salută progresele înregistrate de Consiliu (ECOFIN) cu privire la măsurile pentru sectorul bancar și invită Consiliul să finalizeze aceste lucrări în cadrul reuniunii sale din 26 octombrie. Măsurile respective vor constitui o componentă esențială a unui pachet mai amplu, celelalte elemente ale pachetului urmând a fi convenite în cadrul reuniunii la nivel înalt a zonei euro din 26 octombrie.

7. Președintele a prezentat un raport Consiliului European cu privire la stadiul lucrărilor referitoare la reuniunea la nivel înalt a zonei euro din 23 și 26 octombrie. Consiliul European a convenit asupra necesității de a asigura coerența dintre activitățile zonei euro și ale Uniunii Europene, respectând în mod adecvat integritatea Uniunii Europene în ansamblul său și funcționarea sa cu 27 de membri. În acest context, Comisia Europeană are responsabilitatea de a asigura respectarea de către toate cele 27 de state membre a legislației UE, inclusiv a celei referitoare la piața internă, și de a garanta condiții de concurență echitabile la nivelul tuturor statelor membre, inclusiv al celor care nu fac parte din zona euro. Președintele reuniunii la nivel înalt a zonei euro va fi desemnat de șefii de stat sau de guvern din zona euro în același moment în care Consiliul European își alege președintele și pentru același mandat. Până la următoarea alegere, președintele actual al Consiliului European va prezida reuniunile la nivel înalt ale zonei euro. Președintele reuniunii la nivel înalt a zonei euro va informa pe deplin statele membre care nu fac parte din zona euro cu privire la pregătirea și rezultatul respectivelor reuniuni la nivel înalt. Consiliul European ia act de intenția șefilor de stat sau de guvern din zona euro de a reflecta asupra consolidării în continuare a convergenței economice în cadrul zonei euro, a îmbunătățirii disciplinei fiscale și a aprofundării uniunii economice, inclusiv a explorării posibilității unor modificări limitate ale tratatelor. Consiliul European reamintește că orice modificare a tratatelor trebuie să fie convenită de către cele 27 de state membre. Consiliul European va reveni asupra acestei chestiuni în decembrie, pe baza unui raport din partea președintelui Consiliului European, în strânsă colaborare cu președintele Comisiei și cu președintele Eurogrupului.
8. În ceea ce privește **aspectele externe ale politicii economice**, Europa va promova în continuare comerțul liber, echitabil și deschis, afirmându-și totodată interesele, într-un spirit de reciprocitate și de beneficii mutuale în legătură cu cele mai mari economii ale lumii. Uniunea Europeană poate lua o serie de măsuri în cadrul relațiilor sale externe care pot contribui la stimularea potențialului său de creștere, atât pe termen scurt, cât și pe termen lung:

- (a) Deși consolidarea și extinderea sistemului multilateral și încheierea Runde de la Doha rămân obiective esențiale, având în vedere beneficiile preconizate în termeni de creștere economică și de creare de locuri de muncă, ar trebui să se pună accentul în mai mare măsură pe acordurile bilaterale și regionale, în special cu partenerii strategici și cu partenerii ale căror piețe se dezvoltă într-un ritm accelerat. Aceste eforturi ar trebui în special direcționate către înlăturarea barierelor în calea comerțului, către obținerea unui acces mai bun pe piață și a unor condiții adecvate pentru investiții, către protecția proprietății intelectuale, accesul la materii prime și deschiderea piețelor achizițiilor publice. În ceea ce privește acest din urmă aspect, Consiliul European așteaptă cu interes viitoarea propunere a Comisiei privind un instrument al UE.
- (b) Uniunea ar trebui să fructifice relațiile speciale de care se bucură în raport cu regiunile învecinate pentru a promova legături economice strânse și a deschide noi oportunități comerciale și investiționale, inclusiv urmărind, după caz, acorduri de liber schimb complexe și cuprinzătoare. Promovarea unui mediu mai favorabil afacerilor în vecinătatea UE reprezintă o investiție esențială în vederea unei prosperități regionale mai extinse. Uniunea ar trebui să urmărească integrarea sectoarelor specifice care au un impact semnificativ asupra creșterii economice și a ocupării forței de muncă, precum energia și aviația.
- (c) De asemenea, Uniunea ar trebui să încerce să beneficieze pe deplin de mediul de reglementare aplicat într-un spațiu economic în expansiune și să preia inițiativa în procesul de stabilire a standardelor. Aceasta ar trebui să elaboreze o politică de investiții cuprinzătoare, în vederea obținerii unei liberalizări și a unei protecții reciproce eficace a investițiilor, ca parte integrantă a politicii comerciale generale comune a Uniunii. De asemenea, Uniunea ar trebui să asigure o coerență sporită între aspectele externe ale politicilor sectoriale precum energia, transporturile și vizele, în cadrul unui echilibru general al intereselor sale economice și al obiectivelor de politică externă.

9. Se vor continua lucrările cu privire la aceste chestiuni, în mod prioritar, cu alocarea resurselor și instrumentelor necesare în acest sens. Comisia este invitată să raporteze cu privire la progresele înregistrate până în primăvara următoare. Ori de câte ori se va dovedi necesar, reuniunile la nivel înalt ale UE cu țări și regiuni terțe se vor concentra într-o mai mare măsură asupra soluționării chestiunilor restante din cadrul acordurilor în curs de negociere cu acestea.

## II. G20

10. Consiliul European a purtat discuții cu privire la pregătirile pentru reuniunea la nivel înalt a G20, care se va desfășura la Cannes. Acesta a confirmat orientările convenite de către Consiliu în pregătirea pentru reuniunile ministeriale în domeniul finanțelor, agriculturii, ocupării forței de muncă și dezvoltării din cadrul G20.
11. Sunt necesare acțiuni hotărâte pentru menținerea stabilității financiare, restabilirea încrederii și sprijinirea creșterii și a creării de locuri de muncă. G20 ar trebui să aprobe un plan de acțiune ambițios care să cuprindă angajamente și măsuri concrete din partea tuturor țărilor G20 în vederea abordării provocărilor grave care derivă din actuala încetinire a ritmului economiei și în vederea asigurării unei creșteri ferme, durabile și echilibrate, punând totodată în aplicare o consolidare fiscală credibilă.
12. Reuniunea la nivel înalt de la Cannes ar trebui să înregistreze de asemenea progrese concrete privind:
- (a) reformarea sistemului monetar internațional (IMS), în special prin consolidarea instrumentelor de supraveghere și de gestionare a crizelor și printr-o mai bună coordonare a politicilor economice și monetare; politicile macroeconomice solide ar trebui să răspundă în primul rând șocurilor legate de fluxul de capital, iar G20 ar trebui să promoveze în continuare piețe de capital deschise și să evite protecționismul financiar; sunt așteptate progrese suplimentare în legătură cu o cale bazată pe criterii destinată extinderii pachetului de drepturi speciale de tragere, drept contribuție la evoluția IMS, având la bază criteriile existente. G20 ar trebui să asigure faptul că FMI dispune de resurse adecvate pentru a își îndeplini responsabilitățile sistemice și ar trebui să exploreze posibilitatea unor contribuții la FMI din partea țărilor cu un excedent extern mare.



- (b) consolidarea reglementării și supravegherii sectorului financiar, prin asigurarea unei puneri în aplicare depline și consecvente a angajamentelor anterioare, ceea ce presupune punerea în aplicare în timp util și în mod coerent a Basel II, II-5 și III, reforma instrumentelor financiare derivate extrabursiere și principiile și standardele în materie de remunerare. Sunt necesare progrese în vederea obținerii, în cazul tuturor instituțiilor financiare care au o importanță sistemică, a unor cadre consecvente la nivel internațional privind identificarea și publicarea listei jurisdicțiilor necooperante, privind convergența standardelor de contabilitate, privind consolidarea reglementării sistemului bancar paralel, privind combaterea existenței paradisurilor fiscale și privind reducerea încrederii excesive acordate ratingurilor de credit. Pentru a ține pasul cu o reformă financiară ambițioasă, vor fi consolidate cadrul instituțional, resursele și guvernanta Consiliului pentru Stabilitate Financiară. Introducerea unei taxe pe tranzacțiile financiare la nivel mondial ar trebui examinată și dezvoltată în continuare;
- (c) abordarea volatilității excesive a prețurilor la produsele de bază, în special prin sporirea transparenței piețelor produselor de bază și prin îmbunătățirea funcționării și reglementării piețelor instrumentelor financiare derivate; Planul de acțiune al G20 privind volatilitatea prețului alimentelor și agricultura constituie încă un pas important în direcția unui răspuns, coordonat la nivel internațional, la provocarea reprezentată de securitatea alimentară;
- (d) promovarea redresării la nivel mondial și a unei creșteri durabile și favorabile incluziunii prin sprijinirea unei agende active de negociere a OMC, inclusiv pentru țările cel mai puțin dezvoltate, și prin punerea în aplicare deplină a Agendei de dezvoltare a G20 prin măsuri concrete; dimensiunea socială a globalizării ar trebui de asemenea consolidată;
- (e) promovarea liberalizării comerțului internațional și opunerea de rezistență protecționismului, în special prin ajungerea la un acord asupra unui plan credibil ca bază pentru încheierea Runderi de la Doha pentru dezvoltare și prin luarea în considerare a unor abordări inovatoare în vederea consolidării sistemului comercial multilateral;
- (f) combaterea schimbărilor climatice, în special prin mobilizarea surselor de finanțare a eforturilor de combatere a schimbărilor climatice.

### **III. SCHIMBĂRILE CLIMATICE**

13. Consiliul European aprobă concluziile Consiliului din 4 și din 10 octombrie 2011, care conturează poziția UE pentru Conferința de la Durban privind schimbările climatice în mod detaliat. Consiliul European subliniază că este esențial un regim internațional ambițios pentru combaterea schimbărilor climatice dacă dorim să atingem obiectivul convenit privind creșterea cu maximum 2°C a temperaturilor la nivel mondial. Uniunea Europeană va acționa în direcția unui rezultat ambițios și echilibrat al Conferinței de la Durban, pe baza a ceea ce s-a convenit anul trecut la Cancún. Este urgent să se convină asupra unui proces în direcția unui cadru cuprinzător cu forță juridică obligatorie și asupra unui termen clar, asigurând participarea la nivel mondial, inclusiv din partea economiilor majore. Consiliul European confirmă deschiderea Uniunii Europene față de o a doua perioadă de angajament în temeiul Protocolului de la Kyoto ca parte a tranziției către un astfel de cadru, astfel cum a stabilit Consiliul la 10 octombrie 2011.
  
14. Consiliul European salută lucrările în curs ale Grupului la nivel înalt pentru durabilitatea globală, instituit de SG al ONU, pentru a găsi noi modalități de a promova dezvoltarea durabilă globală.

### **IV. POLITICA EXTERNĂ**

15. Europa se angajează în continuare să sprijine transformarea democratică a vecinătății sale sudice prin politica europeană de vecinătate. Tranziția democratică și dezvoltarea economică în întreaga regiune rămân esențiale pentru instituirea democrației, cu respectarea deplină a statului de drept, precum și a drepturilor civile și a drepturilor omului. Lansarea rapidă a unor proiecte specifice în cadrul Uniunii pentru Mediterana poate contribui semnificativ la acest proces.
  
16. Moartea lui Muammar Gaddafi marchează sfârșitul unei ere de despotism și represiune din cauza căreia poporul libian a suferit prea mult timp. Astăzi Libia poate deschide o nouă pagină în istoria sa, poate urma un proces de reconciliere națională și se poate îndrepta spre un nou viitor democratic.

Consiliul European salută curajul și hotărârea poporului **libian**. Consiliul European așteaptă cu interes formarea unui guvern favorabil incluziunii și cu o vastă reprezentare, lansarea unui proces de tranziție democratică, pașnică și transparentă care să se adreseze tuturor libienilor și pregătirea unor alegeri libere și echitabile în conformitate cu Declarația constituțională a Consiliului Național de Tranziție. Consiliul European reafirmă angajamentul Uniunii Europene de a sprijini crearea unei Libii democratice. Consiliul European reiterează sprijinul său față de un **Egipt** democratic, pluralist și stabil în calitate de partener-cheie al UE. Autoritățile interimare au sarcina vitală de a organiza primele alegeri democratice și transparente, asigurând totodată legea și ordinea publică într-o manieră care respectă drepturile omului. Consiliul European își exprimă preocuparea cu privire la recente confruntări tragice din Egipt și subliniază importanța promovării și a protejării libertății religioase sau de convingere, inclusiv a protejării minorităților religioase, drept componentă esențială a oricărei societăți democratice. Consiliul European salută desfășurarea în această zi a primelor alegeri libere în **Tunisia**. Uniunea Europeană va susține noile autorități în efortul lor în sprijinul democratizării și al dezvoltării economice susținute, inclusiv prin intermediul Grupului operativ UE-Tunisia.

17. Consiliul European aprobă pe deplin Concluziile Consiliului privind **Siria** adoptate la 10 octombrie. Poporul sirian trebuie să fie în măsură să definească viitorul țării sale fără a se teme de represiune. Consiliul European salută eforturile opoziției politice de a stabili o platformă unită. Crearea Consiliului național sirian reprezintă un pas pozitiv înainte Consiliul European rămâne profund preocupat de situația actuală din Siria și subliniază sprijinul său ferm față de poporul sirian, având în vedere că acesta își exprimă aspirațiile legitime de a trăi în libertate și demnitate. Consiliul European condamnă în termenii cei mai fermi represiunea brutală desfășurată în prezent de către regimul sirian împotriva populației sale, precum și încălcările la scară largă ale drepturilor omului. Președintele Assad trebuie să se retragă pentru a permite desfășurarea unei tranziții politice în Siria. UE a decis să adopte măsuri restrictive vizând persoanele responsabile de represiunea violentă sau asociate acesteia și persoanele care sprijină regimul sau care profită de pe urma acestuia, și nu populația civilă. UE va impune măsuri suplimentare și mai ample împotriva acestui regim, atâta timp cât represiunile împotriva populației civile continuă. Consiliul European îi îndeamnă pe toți membrii Consiliului de Securitate al ONU să își asume responsabilitățile în legătură cu situația din Siria.

18. Consiliul European salută consolidarea măsurilor restrictive ale UE împotriva **Iranului**, ca reacție la încălcările inacceptabile ale drepturilor omului, și adoptarea de măsuri restrictive împotriva a cinci persoane ca urmare a dețurării complotului de asasinare a ambasadorului Regatului Arabiei Saudite în Statele Unite. Acesta face apel la Iran să respecte toate obligațiile în temeiul dreptului internațional. Consiliul European își exprimă în continuare preocuparea privind extinderea programelor nuclear și de rachete ale Iranului, prin care se încalcă rezoluțiile CSONU și AIEA, precum și lipsa cooperării acestuia cu AIEA în abordarea chestiunilor nesoluționate, inclusiv a celor ce țin de posibile dimensiuni militare ale programului său nuclear.

Solicităm Iranului să deschidă discuții constructive și pe fond cu E3+3 de o manieră care să permită ajungerea la o soluție cuprinzătoare, negociată și de durată privind chestiunea nucleară pentru a evita posibile măsuri restrictive suplimentare. În același timp, Consiliul European invită Consiliul Afaceri Generale să pregătească noi măsuri restrictive asupra cărora să se decidă și care să fie puse în aplicare la momentul adecvat în cazul în care Iranul continuă să nu coopereze în mod serios și să nu își îndeplinească obligațiile. Consiliul European aprobă declarația prezentată de Înaltul Reprezentant la 21 septembrie. Consiliul European reiterează angajamentul Uniunii Europene de a acționa în direcția unei soluții diplomatice la această chestiune.

19. Consiliul European salută a doua reuniune la nivel înalt a **Parteneriatului estic**, care s-a desfășurat la Varșovia la 29-30 septembrie și salută intenția Înaltului Reprezentant și a Comisiei Europene de a propune o foaie de parcurs care să enumere obiectivele, instrumentele și acțiunile în perspectiva următoarei reuniuni la nivel înalt a Parteneriatului estic din a doua jumătate a anului 2013. Ritmul și profunzimea integrării economice și asocierii politice ale acestor țări cu UE vor depinde de susținerea de către acestea a principiilor democratice și a statului de drept, care reprezintă baza parteneriatului.

**DECLARAȚIA CONSILIULUI EUROPEAN**

Consiliul European salută cu satisfacție deosebită anunțul din 20 octombrie cu privire la încetarea activității teroriste a grupării teroriste ETA. Aceasta reprezintă în mod cert o victorie a democrației și a libertății în Spania și în întreaga Uniune și, în această privință, Consiliul European dorește să își exprime aprecierea la adresa guvernului, a partidelor politice, a forțelor de securitate, a autorităților de aplicare a legii și a societății spaniole în ansamblul său pentru fermitatea și hotărârea dovedite în lupta îndelungată împotriva violenței teroriste. De asemenea, trebuie recunoscute cooperarea și solidaritatea neprețuite manifestate la nivel european și trebuie aduse mulțumiri deosebite poporului și Guvernului Franței. Păstrăm în gândurile noastre victimele acestei violențe, a căror amintire trebuie să rămână vie pentru ca asemenea acte de violență, care nu ar fi trebuit să se întâmple niciodată, să nu se mai repete.

---